2021 m. lapkričio 24 d., trečiadienis

P9_TA(2021)0465

2022 metų biudžeto procedūra: bendras projektas

2021 m. lapkričio 24 d. Europos Parlamento teisėkūros rezoliucija dėl 2022 finansinių metų Europos Sąjungos bendrojo biudžeto bendro projekto, kurį Taikinimo komitetas patvirtino vykdant biudžetinę procedūrą (13911/2021 – C9-0428/2021 – 2021/0227(BUD))

(2022/C 224/20)

Europos Parlamentas,

— atsižvelgdamas į bendrą projektą, kurį patvirtino Taikinimo komitetas ir su juo susijusius Europos Parlamento, Tarybos ir Komisijos pareiškimus (13911/2021 – C9-0428/2021),

— atsižvelgdamas į 2022 finansinių metų Europos Sąjungos bendrojo biudžeto projektą, kurį Komisija priėmė 2021 m. liepos 9 d. (COM(2021)0300),

— atsižvelgdamas į poziciją dėl 2022 finansinių metų Europos Sąjungos bendrojo biudžeto projekto, kurią Taryba priėmė 2021 m. rugsėjo 6 d. ir perdavė Europos Parlamentui 2021 m. rugsėjo 10 d. (11352/2021 – C9-0353/2021),

— atsižvelgdamas į 2022 finansinių metų Europos Sąjungos bendrojo biudžeto projekto taisomąjį raštą Nr. 1/2022, kurį Komisija pateikė 2021 m. spalio 12 d. (COM(2021)0642),

— atsižvelgdamas į savo 2021 m. spalio 21 d. rezoliuciją dėl Tarybos pozicijos dėl Europos Sąjungos 2022 ([1]) finansinių metų bendrojo biudžeto projekto ir joje pateiktus biudžeto pakeitimus,

— atsižvelgdamas į Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 314 straipsnį,

— atsižvelgdama į Europos atominės energijos bendrijos steigimo sutarties 106a straipsnį,

— atsižvelgdamas į 2020 m. gruodžio 14 d. Tarybos sprendimą (ES, Euratomas) 2020/2053 dėl Europos Sąjungos nuosavų išteklių sistemos, kuriuo panaikinamas Sprendimas 2014/335/ES, Euratomas ([2]),

— atsižvelgdamas į 2018 m. liepos 18 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES, Euratomas) 2018/1046 dėl Sąjungos bendrajam biudžetui taikomų finansinių taisyklių, kuriuo iš dalies keičiami reglamentai (ES) Nr. 1296/2013, (ES) Nr. 1301/2013, (ES) Nr. 1303/2013, (ES) Nr. 1304/2013, (ES) Nr. 1309/2013, (ES) Nr. 1316/2013, (ES) Nr. 223/2014, (ES) Nr. 283/2014 ir Sprendimas Nr. 541/2014/ES, bei panaikinamas Reglamentas (ES, Euratomas) Nr. 966/2012 ([3]),

— atsižvelgdamas į 2020 m. gruodžio 17 d. Tarybos reglamentą (ES, Euratomas) 2020/2093, kuriuo nustatoma 2021–2027 m. daugiametė finansinė programa ([4]),

— atsižvelgdamas į 2020 m. gruodžio 16 d. Europos Parlamento, Europos Sąjungos Tarybos ir Europos Komisijos tarpinstitucinį susitarimą dėl biudžetinės drausmės, bendradarbiavimo biudžeto klausimais ir patikimo finansų valdymo, taip pat dėl naujų nuosavų išteklių, įskaitant veiksmų gaires dėl naujų nuosavų išteklių nustatymo ([5]),

— atsižvelgdamas į Darbo tvarkos taisyklių 95 ir 96 straipsnius,

— atsižvelgdamas į Parlamento delegacijos Taikinimo komitete pranešimą (A9-0326/2021),

1. pritaria bendram projektui;

([1]) Priimti tekstai, P9_TA(2021)0432.
([2]) OL L 424, 2020 12 15, p. 1.
([3]) OL L 193, 2018 7 30, p. 1.
([4]) OL L 433 I, 2020 12 22, p. 11.
([5]) OL L 433 I, 2020 12 22, p. 28.

2. patvirtina prie šios rezoliucijos pridėtus bendrus pareiškimus;

3. atsižvelgia į Komisijos pareiškimus, pridėtus prie šios rezoliucijos;

4. paveda Pirmininkui paskelbti, kad 2022 finansinių metų Europos Sąjungos bendrasis biudžetas yra galutinai priimtas ir pasirūpinti, kad jis būtų paskelbtas *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*;

5. paveda Pirmininkui perduoti šią teisėkūros rezoliuciją Tarybai, Komisijai, kitoms atitinkamoms institucijoms ir organams bei nacionaliniams parlamentams.

2021 m. lapkričio 24 d., trečiadienis

PRIEDAS

GALUTINIS

2022 m. biudžetas. **Bendrų išvadų elementai**

Šios bendros išvados apima šiuos skirsnius:

1. 2022 m. biudžetas.

2. 2021 m. biudžetas. Taisomųjų biudžetų Nr. 5/2021 ir Nr. 6/2021 projektai.

3. Pareiškimai.

Apibendrinamoji apžvalga

A. **2022 m. biudžetas**

Pagal bendrų išvadų elementus:

— 2022 m. biudžete nustatytas bendras įsipareigojimų asignavimų lygis – 169 515,8 mln. EUR. Apskritai iki 2022 m. DFP viršutinių ribų lieka 1 167,8 mln. EUR įsipareigojimų asignavimų marža;

— 2022 m. biudžete nustatytas bendras mokėjimų asignavimų lygis – 170 603,3 mln. EUR. Apskritai, iki 2022 m. DFP viršutinių ribų lieka 1 695,8 mln. EUR mokėjimų asignavimų marža;

— 2022 m. pagal lankstumo priemonę mobilizuojama 368,4 mln. EUR įsipareigojimų asignavimų suma 6 išlaidų kategorijai „*Kaimyninės šalys ir pasaulis*“.

Komisijos skaičiavimu, 2022 m. mokėjimų asignavimai, susiję su lankstumo priemonės lėšų mobilizavimu 2019, 2020, 2021 ir 2022 m., sudarys 467,2 mln. EUR. Numatomas susijusių už tuos metus nesumokėtų sumų mokėjimų grafikas pateikiamas šioje lentelėje:

Lankstumo priemonė. Mokėjimo profilis (mln. EUR)

Mobilizavimo metai	2022	2023	2024	2025	**Iš viso:**
2019	140,9	82,2	0,0	0,0	**223,2**
2020	66,2	39,9	0,0	0,0	**106,1**
2021	40,9	10,3	7,6	0,0	**58,9**
2022	219,2	62,7	49,8	36,7	**368,4**
Iš viso:	**467,2**	**195,2**	**57,4**	**36,7**	**756,6**

B. **2021 m. biudžetas**

Patvirtintas Taisomojo biudžeto Nr. 5/2021 projektas, kaip pasiūlė Komisija.

Patvirtintas Taisomojo biudžeto Nr. 6/2021 projektas, kaip pasiūlė Komisija.

1. **2022 m. biudžetas**

1.1. **Nebediskutuotinos biudžeto eilutės**

Jei šiose išvadose nenurodyta kitaip, visos biudžeto eilutės patvirtinamos tokios, kokias pasiūlė Komisija 2022 m. biudžeto projekte su pakeitimais, padarytais Taisomuoju raštu Nr. 1/2022.

Be to, visos biudžeto eilutės, kurias iš dalies pakeitė Taryba ir kurioms Parlamentas pritarė per svarstymą, patvirtinamos su Tarybos pakeitimais.

Kalbant apie kitas biudžeto eilutes pasakytina, kad Taikinimo komitetas susitarė dėl toliau pateikiamuose 1.2–1.7 skirsniuose nurodomų išvadų.

1.2. **Horizontalieji klausimai**

Decentralizuotos agentūros

ES įnašas (įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimai ir pareigybių skaičius) visoms decentralizuotoms agentūroms nustatytas toks, kokį Komisija siūlė 2022 m. biudžeto projekte, iš dalies pakeistame Taisomuoju raštu Nr. 1/2022, išskyrus:

— pagal 2b išlaidų pakategorę:

  — Europos Sąjungos bendradarbiavimo baudžiamosios teisenos srityje agentūrą (Eurojustą, biudžeto straipsnis 07 10 07), kuriai skiriamos 5 papildomos pareigybės, o įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimai padidinami 380 000 EUR, turint omenyje, kad įdarbinama vidutiniškai metų viduryje;

  — Europos prokuratūrą (EPPO, biudžeto straipsnis 07 10 08), kuriai įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimai padidinami 3 750 000 EUR, atsižvelgiant į įdarbinimą sustiprinant personalo išteklius, kaip pasiūlė Komisijos 2022 m. biudžeto projekte su pakeitimais, padarytais Taisomuoju raštu Nr. 1/2022, turint omenyje, kad įdarbinama vidutiniškai ne metų viduryje, o pirmojo ketvirčio pabaigoje.

— pagal 4 išlaidų kategoriją:

  — Europos prieglobsčio paramos biurą (EASO, biudžeto straipsnis 10 10 01), kuriam skiriamos 5 papildomos pareigybės, o įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimai padidinami 380 000 EUR, turint omenyje, kad įdarbinama vidutiniškai metų viduryje;

  — Europos sienų ir pakrančių apsaugos agentūrą (FRONTEX, biudžeto straipsnis 11 10 01), kuriai įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimai sumažinami 65 000 000 EUR.

Vykdomosios agentūros

ES įnašas (įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimai ir etatų skaičius) vykdomosioms įstaigoms nustatytas toks, kokį Komisija siūlė biudžeto projekte, iš dalies pakeistame Taisomuoju raštu Nr. 1/2022.

Bandomieji projektai / Parengiamieji veiksmai

Kaip siūlė Parlamentas, susitarta dėl išsamaus 56 bandomųjų projektų ir (arba) parengiamųjų veiksmų rinkinio ir jam skiriama bendra 89,5 mln. EUR įsipareigojimų asignavimų suma.

Tai apima numatytus veiksmus, kuriais remiamos pastangos įsteigti Europos diplomatijos akademiją; šiuos veiksmus įgyvendins Europos išorės veiksmų tarnyba (EIVT).

Šiame rinkinyje atsižvelgiama į Finansiniame reglamente bandomiesiems projektams ir parengiamiesiems veiksmams nustatytas viršutines ribas.

2021 m. lapkričio 24 d., trečiadienis

1.3. **Finansinės programos išlaidų kategorijos. Įsipareigojimų asignavimai**

Atsižvelgęs į minėtąsias išvadas dėl nebediskutuotinų biudžeto eilučių, agentūrų ir bandomųjų projektų bei parengiamųjų veiksmų, Taikinimo komitetas susitarė dėl šių klausimų:

1 išlaidų kategorija. Bendroji rinka, inovacijos ir skaitmeninė ekonomika

Nustatyti tokio dydžio įsipareigojimų asignavimai, kokius Komisija pasiūlė biudžeto projekte, iš dalies pakeistame Taisomuoju raštu Nr. 1/2022, bet įtraukus patikslinimus, dėl kurių susitarta Taikinimo komitete ir kurie pateikti toliau nurodytoje lentelėje.

Biudžeto eilutė / programa	Pavadinimas	Įsipareigojimų asignavimų pokytis (EUR)		
		2022 m. BP (įsk. TR Nr. 1)	2022 m. biudžetas	Skirtumas
1.0.11	„Europos horizontas“	12 179 157 276	12 239 157 276	60 000 000
01 02 02 10	Veiksmų grupė „Sveikata“	571 730 809	606 730 809	35 000 000
01 02 02 40	Veiksmų grupė „Skaitmeninė ekonomika, pramonė ir kosmosas“	1 264 161 905	1 272 161 905	8 000 000
01 02 02 50	Veiksmų grupė „Klimatas, energetika ir judumas“	1 281 577 680	1 290 577 680	9 000 000
01 02 02 60	Veiksmų grupė „Maistas, bioekonomika, gamtos ištekliai, žemės ūkis ir aplinka“	1 003 750 348	1 011 750 348	8 000 000
1.0.31	Bendrosios rinkos programa	583 544 000	613 544 000	30 000 000
03 02 02	Įmonių, ypač MVĮ, konkurencingumo didinimas ir jų galimybių patekti į rinkas rėmimas	121 450 000	151 450 000	30 000 000
BPPV	Bandomieji projektai ir paruošiamieji veiksmai			40 937 500
	Iš viso:			**130 937 500**

30,0 mln. EUR padidinus įsipareigojimų asignavimus Bendrosios rinkos programai (Įmonių, ypač MVĮ, konkurencingumo didinimas ir jų galimybių patekti į rinkas rėmimas, biudžeto straipsnis 03 02 02), 10,0 mln. EUR turi būti skirta įvairių formų paramai turizmo sektoriui teikti.

Taigi įsipareigojimų asignavimų lygis, dėl kurio susitarta, siekia 21 775,1 mln. EUR ir iki 1 išlaidų kategorijos viršutinės išlaidų ribos lieka 102,9 mln. EUR marža.

Pagal Finansinio reglamento ([1]) 15 straipsnio 3 dalį Taikinimo komitetas sutinka mokslinių tyrimų biudžeto eilutėms vėl skirti iš viso 117,3 mln. EUR įsipareigojimų asignavimų, t. y. 40,0 mln. EUR daugiau, nei pasiūlyta Komisijos biudžeto projekte su pakeitimais, padarytais Taisomuoju raštu Nr. 1/2022. Padidinamos pagal šią biudžeto eilutę skiriamos lėšos ir atitinkamai patikslinamos biudžeto pastabos:

(EUR)

Biudžeto eilutė	Pavadinimas	Įsipareigojimų asignavimai
01 02 02 10	Veiksmų grupė „Sveikata“	40 000 000
Iš viso:		**40 000 000**

Šie asignavimai yra dalis bendros 2021–2027 m. laikotarpiui skirtos iki 0,5 mlrd. EUR sumos (2018 m. kainomis), kuriai pritarta pagal pasiektą susitarimą dėl DFP. Taigi iki 372,8 mln. EUR (2018 m. kainomis) lieka 2023–2027 m. laikotarpiui.

2a išlaidų pakategorė. Ekonominė, socialinė ir teritorinė sanglauda

Nustatyti tokio dydžio įsipareigojimų asignavimai, kokius Komisija pasiūlė biudžeto projekte, iš dalies pakeistame Taisomuoju raštu Nr. 1/2022, bet įtraukus patikslinimus, dėl kurių susitarta Taikinimo komitete ir kurie pateikti toliau nurodytoje lentelėje.

Biudžeto eilutė / programa	Pavadinimas	Įsipareigojimų asignavimų pokytis (EUR)		
		2022 m. BP (įsk. TR Nr. 1)	2022 m. biudžetas	Skirtumas
BPPV	Bandomieji projektai ir paruošiamieji veiksmai			2 681 000
	Iš viso:			**2 681 000**

Todėl įsipareigojimų asignavimų lygis, dėl kurio susitarta, yra 49 708,8 mln. EUR, o iki 2a išlaidų pakategorės viršutinės išlaidų ribos lieka 30,2 mln. EUR marža.

2b išlaidų pakategorė. Atsparumas ir vertybės

Nustatyti tokio dydžio įsipareigojimų asignavimai, kokius Komisija pasiūlė biudžeto projekte, iš dalies pakeistame Taisomuoju raštu Nr. 1/2022, bet įtraukus patikslinimus, dėl kurių susitarta Taikinimo komitete ir kurie pateikti toliau nurodytoje lentelėje.

Atsižvelgiant į dabartinę palūkanų normų aplinką ir pastarojo meto priemonės „NextGenerationEU“ (NGEU) finansavimo operacijas, asignavimus, skirtus biudžeto eilutei 06 04 01, galima sumažinti 244,7 mln. EUR, kartu visiškai išsaugant pajėgumą 2022 m. finansuoti negrąžintiną priemonės „NextGenerationEU“ komponentą. Lyginant su biudžeto projektu, matyti, kad papildoma 20 mln. EUR suma, kaip laikotarpio pabaigoje telkiami asignavimai, bus perkelta į 2027 m., siekiant kompensuoti atitinkamą asignavimų, skirtų programai „EU4Health“, sutelkimą laikotarpio pradžioje.

([1]) 2018 m. liepos 18 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES, Euratomas) 2018/1046 dėl Sąjungos bendrajam biudžetui taikomų finansinių taisyklių (OL L 193, 2018 7 30, p. 1).

2021 m. lapkričio 24 d., trečiadienis

Biudžeto eilutė / programa	Pavadinimas	Įsipareigojimų asignavimų pokytis (EUR)		
		2022 m. BP (įsk. TR Nr. 1)	2022 m. biudžetas	Skirtumas
2.2.13	Parama Kipro turkų bendruomenei	33 276 000	34 276 000	1 000 000
05 04 01	Finansinė parama, skirta Kipro turkų bendruomenės ekonominei plėtrai skatinti	31 402 525	32 402 525	1 000 000
2.2.23	Europos Sąjungos ekonomikos gaivinimo priemonės (EURI) finansavimo išlaidos	389 706 000	145 000 000	- 244 706 000
06 04 01	Europos Sąjungos ekonomikos gaivinimo priemonė (EURI) – Periodiniai atkarpos mokėjimai ir išsimokamasis grąžinimas suėjus terminui	384 706 000	140 000 000	- 244 706 000
2.2.24	Sąjungos civilinės saugos mechanizmas („rescEU“)	95 254 030	101 254 030	6 000 000
06 05 01	Sąjungos civilinės saugos mechanizmas (rescEU)	95 254 030	101 254 030	6 000 000
2.2.25	EU4Health	788 672 701	839 672 701	51 000 000
06 06 01	Programa „ES – sveikatos labui“ (EU4Health)	764 213 775	815 213 775	51 000 000
2.2.312	Užimtumo ir socialinių inovacijų programa	104 482 000	106 482 000	2 000 000
07 02 04	ESF+ – Užimtumo ir socialinių inovacijų programa	102 482 000	104 482 000	2 000 000
2.2.32	„Erasmus+“	3 366 740 438	3 401 740 438	35 000 000
07 03 01 01	Asmenų mobilumo mokymosi tikslais, taip pat bendradarbiavimo, įtraukties, meistriškumo, kūrybiškumo ir inovacijų organizacijų ir švietimo ir mokymo politikos lygmeniu skatinimas — Netiesioginis valdymas	2 331 521 972	2 361 274 626	29 752 654
07 03 02	Jaunimo judumo neformaliojo mokymosi tikslais ir aktyvaus dalyvavimo, taip pat bendradarbiavimo, įtraukties, kūrybiškumo ir inovacijų organizacijų ir jaunimo politikos lygmeniu skatinimas	346 973 114	351 400 945	4 427 831

2021 m. lapkričio 24 d., trečiadienis

Biudžeto eilutė / programa	Pavadinimas	Įsipareigojimų asignavimų pokytis (EUR)		
		2022 m. BP (įsk. TR Nr. 1)	2022 m. biudžetas	Skirtumas
07 03 03	Sporto trenerių ir darbuotojų judumo mokymosi tikslais, taip pat bendradarbiavimo, įtraukties, kūrybiškumo ir inovacijų sporto organizacijų ir sporto politikos lygmeniu skatinimas	64 216 157	65 035 672	819 515
2.2.33	Europos solidarumo korpusas (ESC)	138 427 764	141 427 764	3 000 000
07 04 01	Europos solidarumo korpusas	131 710 226	134 710 226	3 000 000
2.2.34	Kūrybiška Europa	401 027 982	406 527 982	5 500 000
07 05 01	Kultūra	125 597 589	131 097 589	5 500 000
2.2.352	Piliečiai, lygybė, teisės ir vertybės	209 402 193	214 902 193	5 500 000
07 06 02	Piliečių aktyvumo ir dalyvavimo demokratiniame Sąjungos gyvenime skatinimas	39 671 295	40 671 295	1 000 000
07 06 03	„Daphne“	29 581 401	33 581 401	4 000 000
07 06 04	Sąjungos vertybių apsauga ir skatinimas	91 787 552	92 287 552	500 000
2.2.3DAG	Decentralizuotos agentūros	242 132 181	246 262 181	4 130 000
07 10 07	Europos Sąjungos bendradarbiavimo baudžiamosios teisenos srityje agentūra (Eurojustas)	45 423 578	45 803 578	380 000
07 10 08	Europos prokuratūra (EPPO)	53 351 846	57 101 846	3 750 000
2.2.3SPEC	Prerogatyvos	180 389 773	182 889 773	2 500 000
07 20 04 06	Konkrečios socialinės politikos srities kompetencijos, įskaitant socialinį dialogą	23 020 900	25 520 900	2 500 000
BPPV	Bandomieji projektai ir paruošiamieji veiksmai			35 303 000
	Iš viso:			**- 93 773 000**

2021 m. lapkričio 24 d., trečiadienis

Įsipareigojimų asignavimų, skirtų Europos solidarumo korpusui (Europos solidarumo korpusas, biudžeto straipsnis 07 04 01), padidinimas 3,0 mln. EUR ir 5,0 mln. EUR iš 35 mln. EUR įsipareigojimų asignavimų, kuriais padidintas finansavimas programai „Erasmus+“ (kartu – 8 mln. EUR), turi būti skirti veiklai pagal Europos jaunimo metų projektą 2022 m. rengti ir vykdyti.

Todėl įsipareigojimų asignavimų lygis, dėl kurio susitarta, yra 6 330,2 mln. EUR, o iki 2b išlaidų pakategorės viršutinės išlaidų ribos lieka 130,8 mln. EUR marža.

3 išlaidų kategorija. Gamtos ištekliai ir aplinka

Nustatyti tokio dydžio įsipareigojimų asignavimai, kokius Komisija pasiūlė biudžeto projekte, iš dalies pakeistame Taisomuoju raštu Nr. 1/2022, bet įtraukus patikslinimus, dėl kurių susitarta Taikinimo komitete ir kurie pateikti toliau nurodytoje lentelėje.

Biudžeto eilutė / programa	Pavadinimas	Įsipareigojimų asignavimų pokytis (EUR)		
		2022 m. BP (įsk. TR Nr. 1)	2022 m. biudžetas	Skirtumas
3.2.21	Aplinkos ir klimato politikos programa (LIFE)	708 045 484	755 545 484	47 500 000
09 02 01	Gamta ir biologinė įvairovė	265 601 888	284 032 563	18 430 675
09 02 02	Žiedinė ekonomika ir gyvenimo kokybė	169 866 127	181 653 495	11 787 368
09 02 03	Klimato kaitos švelninimas ir prisitaikymas prie jos	120 050 994	128 381 585	8 330 591
09 02 04	Perėjimas prie švarios energetikos	128 996 883	137 948 249	8 951 366
BPPV	Bandomieji projektai ir paruošiamieji veiksmai			9 611 500
	Iš viso:			**57 111 500**

Taigi sutartas įsipareigojimų lygis yra 56 235,4 mln. EUR ir iki 3 išlaidų kategorijos viršutinės išlaidų ribos lieka 283,6 mln. EUR marža (270,1 mln. EUR šios sumos – pagal tarpinę maržą „Su rinka susijusios išlaidos ir tiesioginės išmokos“).

4 išlaidų kategorija. Migracija ir sienų valdymas

Nustatyti tokio dydžio įsipareigojimų asignavimai, kokius Komisija pasiūlė biudžeto projekte, iš dalies pakeistame Taisomuoju raštu Nr. 1/2022, bet įtraukus patikslinimus, dėl kurių susitarta Taikinimo komitete ir kurie pateikti toliau nurodytoje lentelėje.

Biudžeto eilutė / programa	Pavadinimas	Įsipareigojimų asignavimų pokytis (EUR)		
		2022 m. BP (įsk. TR Nr. 1)	2022 m. biudžetas	Skirtumas
4.0.11	Prieglobsčio, migracijos ir integracijos fondas	1 099 455 000	1 119 455 000	20 000 000

Biudžeto eilutė / programa	Pavadinimas	Įsipareigojimų asignavimų pokytis (EUR)		
		2022 m. BP (įsk. TR Nr. 1)	**2022 m. biudžetas**	**Skirtumas**
10 02 01	Prieglobsčio, migracijos ir integracijos fondas	1 096 455 000	1 116 455 000	20 000 000
4.0.1DAG	Decentralizuotos agentūros	153 281 205	153 661 205	380 000
10 10 01	Europos prieglobsčio paramos biuras (EASO)	153 281 205	153 661 205	380 000
4.0.211	Integruoto sienų valdymo fondas (ISVF) – Sienų valdymo ir vizų priemonė	646 117 589	671 117 589	25 000 000
11 02 01	Sienų valdymo ir vizų finansinės paramos priemonė	644 117 589	669 117 589	25 000 000
4.0.2DAG	Decentralizuotos agentūros	1 073 823 593	1 008 823 593	- 65 000 000
11 10 01	Europos sienų ir pakrančių apsaugos agentūra (FRONTEX)	757 793 708	692 793 708	- 65 000 000
	Iš viso:			**- 19 620 000**

Prieglobsčio, migracijos ir integracijos fondui (Prieglobsčio, migracijos ir integracijos fondas, biudžeto straipsnis 10 02 01) skirtų įsipareigojimų asignavimų padidinimas 20 mln. EUR turi būti skirtas pabėgėlių iš Afganistano perkėlimui finansuoti.

Integruoto sienų valdymo fondui (ISVF) – Sienų valdymo ir vizų priemonei (SVVP) (Sienų valdymo ir vizų finansinės paramos priemonė, biudžeto straipsnis 11 02 01) skirtų įsipareigojimų asignavimų padidinimas 25 mln. EUR turi būti skirtas migrantų krizės prie sienos su Baltarusija valdymui.

Taigi įsipareigojimų asignavimų lygis, dėl kurio susitarta, siekia 3 091,2 mln. EUR ir iki 4 išlaidų kategorijos viršutinės išlaidų ribos lieka 99,8 mln. EUR marža.

5 išlaidų kategorija. Saugumas ir gynyba

Nustatyti tokio dydžio įsipareigojimų asignavimai, kokius Komisija pasiūlė biudžeto projekte, iš dalies pakeistame Taisomuoju raštu Nr. 1/2022. Taigi įsipareigojimų asignavimų lygis, dėl kurio susitarta, siekia 1 785,3 mln. EUR ir iki 5 išlaidų kategorijos viršutinės išlaidų ribos lieka 82,7 mln. EUR marža.

6 išlaidų kategorija. Kaimyninės šalys ir pasaulis

Nustatyti tokio dydžio įsipareigojimų asignavimai, kokius Komisija pasiūlė biudžeto projekte, iš dalies pakeistame Taisomuoju raštu Nr. 1/2022, bet įtraukus patikslinimus, dėl kurių susitarta Taikinimo komitete ir kurie pateikti toliau nurodytoje lentelėje.

2021 m. lapkričio 24 d., trečiadienis

Biudžeto eilutė / programa	Pavadinimas	Įsipareigojimų asignavimų pokytis (EUR)		
		2022 m. BP (įsk. TR Nr. 1)	2022 m. biudžetas	Skirtumas
6.0.111	Kaimynystės, vystymosi ir tarptautinio bendradarbiavimo priemonė — „Globali Europa“ (KVTBP „Globali Europa“)	12 526 647 047	12 716 647 047	190 000 000
14 02 01 10	Pietinės kaimyninės šalys	1 604 861 026	1 629 861 026	25 000 000
14 02 01 11	Rytinės kaimyninės šalys	699 703 445	709 703 445	10 000 000
14 02 01 30	Vidurio Rytų ir Centrinė Azija	384 765 942	414 765 942	30 000 000
14 02 02 40	Žmonės — Visuotiniai uždaviniai	137 191 715	187 191 715	50 000 000
14 02 04	Naujų uždavinių ir prioritetų rezervas	1 463 311 470	1 538 311 470	75 000 000
6.0.12	Humanitarinė pagalba (HUMA)	1 595 059 463	1 806 059 463	211 000 000
14 03 01	Humanitarinė pagalba	1 506 901 913	1 717 901 913	211 000 000
	Iš viso:			**401 000 000**

Kaimynystės, vystymosi ir tarptautinio bendradarbiavimo priemonė – „Globali Europa“: įsipareigojimų asignavimų padidinimas 75 mln. EUR (Naujų uždavinių ir prioritetų rezervas, biudžeto straipsnis 14 02 04) ir 50 mln. EUR (Žmonės – Visuotiniai uždaviniai, biudžeto punktas 14 02 02 40) turi būti skirtas kovos su pandemija priemonėms, įskaitant vakcinas.

Todėl sutartas įsipareigojimų asignavimų lygis yra 17 170,4 mln. EUR, nepaliekant maržos iki 6 išlaidų kategorijos viršutinės išlaidų ribos ir mobilizuojant 368,4 mln. EUR lankstumo priemonės lėšų.

7 išlaidų kategorija. Europos viešasis administravimas

Taikinimo komitetas pritarė biudžeto projekte, iš dalies pakeistame Taisomuoju raštu Nr. 1/2022, nurodytam pareigybių skaičiui, numatytam institucijų etatų planuose, ir Komisijos pasiūlytiems asignavimams, išskyrus:

— Europos Parlamento skirsnį, kuris patvirtintas, kaip nuspręsta per jo svarstymą;

— Tarybos skirsnį, kuris patvirtintas, kaip nuspręsta per jos svarstymą;

— Europos Sąjungos Teisingumo Teismo skirsnį, kuriame etatų planas papildytas 9 pareigybėmis, o įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimų lygis padidėjo 684 000 EUR, turint omenyje, kad įdarbinama vidutiniškai metų viduryje;

— Europos Audito Rūmų skirsnį, kuriame etatų planas papildytas 13 pareigybių, susijusių su priemone „NextGenerationEU“ ir numatytų sukurti iki 2027 m., o įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimų lygis padidėjo 988 000 EUR, turint omenyje, kad įdarbinama vidutiniškai metų viduryje;

— Europos išorės veiksmų tarnybos (EIVT) skirsnį, kuriame i) personalo ištekliai padidinti etatų planą papildant 7 pareigybėmis ir 3 sutartininkų etatais, o įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimai padidinti 655 000 EUR, turint omenyje, kad įdarbinama vidutiniškai metų viduryje, ii) įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimai padidinami 990 500 EUR siekiant įgyvendinti numatytus veiksmus, susijusius su projektu „Pastangos įsteigti Europos diplomatijos akademiją“, kaip pasiūlė Europos Parlamentas per svarstymą, ir iii) biudžeto punktui 2 2 1 4 „Strateginės komunikacijos pajėgumai“ skirta įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimų suma padidinta 1,0 mln. EUR;

Patikslinimai, dėl kurių 7 išlaidų kategorijos asignavimai padidėjo 0,8 mln. EUR, išsamiai parodyti toliau pateikiamose lentelėse:

2 skirsnis – Europos Vadovų Taryba ir Taryba

Biudžeto eilutė / programa	**Pavadinimas**	**Įsipareigojimų asignavimų pokytis (EUR)**		
		2022 m. BP (įsk. TR Nr. 1)	**2022 m. biudžetas**	**Skirtumas**
1 1 0 0	Baziniai atlyginimai	265 982 044	265 970 746	- 11 298
1 1 0 2	Pareigūnų tarnybos nuostatuose numatytos išmokos, susijusios su darbuotojo asmenine padėtimi	66 765 000	66 778 000	13 000
1 1 0 3	Socialinio draudimo apsauga	10 946 000	10 947 000	1 000
2 0 1 0	Valymas ir priežiūra	18 635 000	18 335 000	- 300 000
2 1 0 0	Įrangos ir programinės įrangos įsigijimas	14 385 716	12 285 716	- 2 100 000
2 1 0 1	Išorės paslaugos, skirtos kompiuterių sistemų naudojimui ir vystymui	27 839 685	27 509 685	- 330 000
2 2 0 4	Įvairios vidaus posėdžių išlaidos	5 235 000	4 635 000	- 600 000
2 2 1 3	Visuomenės informavimas ir vieši renginiai	5 358 250	5 158 250	- 200 000
	Iš viso:			**- 3 527 298**

2021 m. lapkričio 24 d., trečiadienis

4 skirsnis – Europos Sąjungos Teisingumo Teismas

Biudžeto eilutė / programa	Pavadinimas	Įsipareigojimų asignavimų pokytis (EUR)		
		2022 m. BP (įsk. TR Nr. 1)	2022 m. biudžetas	Skirtumas
1 2 0 0	Darbo užmokestis ir išmokos	287 078 950	287 762 950	684 000
	Iš viso:			**684 000**

5 skirsnis – Europos Audito Rūmai

Biudžeto eilutė / programa	Pavadinimas	Įsipareigojimų asignavimų pokytis (EUR)		
		2022 m. BP (įsk. TR Nr. 1)	2022 m. biudžetas	Skirtumas
1 2 0 0	Darbo užmokestis ir išmokos	118 344 775	119 332 775	988 000
	Iš viso:			**988 000**

10 skirsnis – Europos išorės veiksmų tarnyba

Biudžeto eilutė / programa	Pavadinimas	Įsipareigojimų asignavimų pokytis (EUR)		
		2022 m. BP (įsk. TR Nr. 1)	2022 m. biudžetas	Skirtumas
1 1 0 0	Baziniai atlyginimai	116 638 000	117 170 000	532 000
1 2 0 0	Sutartininkai	18 671 800	18 794 800	123 000
2 2 1 4	Strateginės komunikacijos pajėgumai	4 000 000	5 000 000	1 000 000
2 2 5 0	Bandomasis projektas – Pastangos įsteigti Europos diplomatijos akademiją		990 500	990 500
	Iš viso:			**2 645 500**

Taigi sutartas įsipareigojimų lygis yra 10 620,1 mln. EUR, o iki 7 išlaidų kategorijos viršutinės išlaidų ribos lieka 437,9 mln. EUR marža (240,1 mln. EUR šios sumos – pagal tarpinę maržą „Institucijų administracinės išlaidos“).

Specialios teminės priemonės: EGF, SEAR ir prisitaikymo prie „Brexit'o“ rezervas

Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fondo atleistiems darbuotojams (EGF), Solidarumo ir neatidėliotinos pagalbos rezervo (SEAR) ir prisitaikymo prie „Brexit'o“ rezervo įsipareigojimų asignavimai nustatyti tokio dydžio, kokį Komisija pasiūlė biudžeto projekte su pakeitimais, padarytais Taisomuoju raštu Nr. 1/2022.

1.4. **Mokėjimų asignavimai**

2022 m. biudžeto bendras mokėjimų asignavimų lygis yra toks, koks buvo biudžeto projekte su pakeitimais, padarytais Taisomuoju raštu Nr. 1/2022, įtraukiant šiuos patikslinimus, dėl kurių susitarta Taikinimo komitete:

1. atsižvelgiama į sutartą nediferencijuotoms išlaidoms skirtų įsipareigojimų asignavimų (1–6 išlaidų kategorijos), kuriems numatomų mokėjimų asignavimų lygis prilygsta įsipareigojimų asignavimų lygiui, sumą. Tai taikoma Europos ekonomikos gaivinimo priemonės (EURI) finansavimo išlaidų sumažinimui - 244,7 mln. EUR. Be to, atsižvelgiant į Sąjungos įnašo decentralizuotoms agentūroms patikslinimą, bendras poveikis – sumažėjimas - 305,2 mln. EUR;

2. dėl patikslinimo 7 išlaidų kategorijos asignavimai padidėjo 0,8 mln. EUR;

3. mokėjimų asignavimai visiems *naujiems* bandomiesiems projektams ir parengiamiesiems veiksmams, kuriuos pasiūlė Parlamentas, siekia 25 % atitinkamų įsipareigojimų asignavimų arba Parlamento pasiūlytą lygį, jei jis mažesnis. Jei esami bandomieji projektai ir parengiamieji veiksmai pratęsiami, mokėjimų asignavimų lygis yra toks, koks nustatytas biudžeto projekte, su pakeitimais, padarytais Taisomuoju raštu Nr. 1/2022, pridėjus 25 % atitinkamų naujų įsipareigojimų asignavimų, arba atitinka Parlamento siūlomą lygį, jei šis yra mažesnis. Bendras poveikis – padidėjimas 22,1 mln. EUR;

4. diferencijuotų išlaidų biudžeto eilučių patikslinimai, kurių bendras poveikis – padidėjimas 262,0 mln. EUR.

Patikslinimai, dėl kurių asignavimai sumažėjo 20,3 mln. EUR, išsamiai parodyti toliau pateikiamose lentelėse:

Biudžeto eilutė / programa	**Pavadinimas**	**Mokėjimų asignavimų pokytis (EUR)**		
		2022 m. BP (įsk. TR Nr. 1)	**2022 m. biudžetas**	**Skirtumas**
1 išlaidų kategorija				
1.0.23	Skaitmeninės Europos programa	898 530 703	848 530 703	- 50 000 000
02 04 01 11	Europos kibernetinio saugumo pramonės, technologijų ir mokslinių tyrimų centras	33 192 982	17 192 982	- 16 000 000
02 04 03	Dirbtinis intelektas	245 811 860	214 811 860	- 31 000 000
02 04 04	Įgūdžiai	52 000 000	49 000 000	- 3 000 000
BPPV	Bandomieji projektai ir paruošiamieji veiksmai			10 234 375
	Iš viso pagal 1 išlaidų kategoriją			**- 39 765 625**
2a išlaidų pakategorė				
BPPV	Bandomieji projektai ir paruošiamieji veiksmai			670 250
	Iš viso pagal 2a išlaidų pakategorę			**670 250**
2b išlaidų pakategorė				
2.2.23	Europos Sąjungos ekonomikos gaivinimo priemonės (EURI) finansavimo išlaidos	389 706 000	145 000 000	- 244 706 000

2021 m. lapkričio 24 d., trečiadienis

Biudžeto eilutė / programa	Pavadinimas	Mokėjimų asignavimų pokytis (EUR)		
		2022 m. BP (įsk. TR Nr. 1)	2022 m. biudžetas	Skirtumas
06 04 01	Europos Sąjungos ekonomikos gaivinimo priemonė (EURI) – Periodiniai atkarpos mokėjimai ir išsimokamasis grąžinimas suėjus terminui	384 706 000	140 000 000	- 244 706 000
2.2.24	Sąjungos civilinės saugos mechanizmas („rescEU“)	180 866 480	186 866 480	6 000 000
06 05 01	Sąjungos civilinės saugos mechanizmas (rescEU)	94 547 220	100 547 220	6 000 000
2.2.32	„Erasmus+“	3 273 756 286	3 300 756 286	27 000 000
07 03 01 01	Asmenų mobilumo mokymosi tikslais, taip pat bendradarbiavimo, įtraukties, meistriškumo, kūrybiškumo ir inovacijų organizacijų ir švietimo ir mokymo politikos lygmeniu skatinimas — Netiesioginis valdymas	2 220 525 000	2 243 477 048	22 952 048
07 03 02	Jaunimo judumo neformaliojo mokymosi tikslais ir aktyvaus dalyvavimo, taip pat bendradarbiavimo, įtraukties, kūrybiškumo ir inovacijų organizacijų ir jaunimo politikos lygmeniu skatinimas	310 000 000	313 415 755	3 415 755
07 03 03	Sporto trenerių ir darbuotojų judumo mokymosi tikslais, taip pat bendradarbiavimo, įtraukties, kūrybiškumo ir inovacijų sporto organizacijų ir sporto politikos lygmeniu skatinimas	55 000 000	55 632 197	632 197
2.2.3DAG	Decentralizuotos agentūros	233 643 002	237 773 002	4 130 000
07 10 07	Europos Sąjungos bendradarbiavimo baudžiamosios teisenos srityje agentūra (Eurojustas)	45 226 899	45 606 899	380 000
07 10 08	Europos prokuratūra (EPPO)	53 351 846	57 101 846	3 750 000
BPPV	Bandomieji projektai ir paruošiamieji veiksmai			8 825 750
	Iš viso pagal 2b išlaidų pakategorę			**- 198 750 250**

Biudžeto eilutė / programa	Pavadinimas	Mokėjimų asignavimų pokytis (EUR)		
		2022 m. BP (įsk. TR Nr. 1)	2022 m. biudžetas	Skirtumas
3 išlaidų kategorija				
BPPV	Bandomieji projektai ir paruošiamieji veiksmai			2 402 875
	Iš viso pagal 3 išlaidų kategoriją			**2 402 875**
4 išlaidų kategorija				
4.0.11	Prieglobsčio, migracijos ir integracijos fondas	1 276 766 000	1 291 766 000	15 000 000
10 02 01	Prieglobsčio, migracijos ir integracijos fondas	661 766 000	676 766 000	15 000 000
4.0.1DAG	Decentralizuotos agentūros	153 281 205	153 661 205	380 000
10 10 01	Europos prieglobsčio paramos biuras (EASO)	153 281 205	153 661 205	380 000
4.0.211	Integruoto sienų valdymo fondas (ISVF) – Sienų valdymo ir vizų priemonė	490 891 340	510 891 340	20 000 000
11 02 01	Sienų valdymo ir vizų finansinės paramos priemonė	191 891 340	211 891 340	20 000 000
4.0.2DAG	Decentralizuotos agentūros	1 050 691 460	985 691 460	- 65 000 000
11 10 01	Europos sienų ir pakrančių apsaugos agentūra (FRONTEX)	757 793 708	692 793 708	- 65 000 000
	Iš viso pagal 4 išlaidų kategoriją			**- 29 620 000**
5 išlaidų kategorija				
6 išlaidų kategorija				
6.0.111	Kaimynystės, vystymosi ir tarptautinio bendradarbiavimo priemonė — „Globali Europa“ (KVTBP „Globali Europa“)	7 858 721 595	7 891 721 595	33 000 000
14 02 04	Naujų uždavinių ir prioritetų rezervas	1 000 000 000	1 033 000 000	33 000 000
6.0.12	Humanitarinė pagalba (HUMA)	1 880 645 990	2 091 645 990	211 000 000
14 03 01	Humanitarinė pagalba	1 797 851 440	2 008 851 440	211 000 000
	Iš viso pagal 6 išlaidų kategoriją			**244 000 000**

2021 m. lapkričio 24 d., trečiadienis

Biudžeto eilutė / programa	Pavadinimas	Mokėjimų asignavimų pokytis (EUR)		
		2022 m. BP (įsk. TR Nr. 1)	2022 m. biudžetas	Skirtumas
7 išlaidų kategorija				
7.2.2	Europos Vadovų Taryba ir Taryba	615 000 854	611 473 556	- 3 527 298
7.2.4	Europos Sąjungos Teisingumo Teismas	464 090 000	464 774 000	684 000
7.2.5	Europos Audito Rūmai	161 153 175	162 141 175	988 000
7.2.X	Europos išorės veiksmų tarnyba	775 069 920	777 715 420	2 645 500
	Iš viso pagal 7 išlaidų kategoriją			**790 202**
IŠ VISO				**- 20 272 548**

Iš viso mokėjimų asignavimai sudaro 170 603,3 mln. EUR, t. y. 20,3 mln. EUR mažiau, palyginti su biudžeto projektu, iš dalies pakeistu Taisomuoju raštu Nr. 1/2022.

1.5. **Rezervai**

Jokių papildomų rezervų, išskyrus tuos, kurie numatyti biudžeto projekte, iš dalies pakeistame Taisomuoju raštu Nr. 1/2022, nėra.

1.6. **Biudžeto pastabos**

Biudžeto pastabų tekstas yra toks, koks pateikiamas biudžeto projekte, iš dalies pakeistame Taisomuoju raštu Nr. 1/2022, įtraukus šiuos patikslinimus, dėl kurių susitarta Taikinimo komitete:

— biudžeto eilutės, kurių Europos Parlamento atlikti pakeitimai savo skirsnyje yra patvirtinti be pakeitimų:

— biudžeto eilutės, kurių Europos Parlamento atlikti pakeitimai yra patvirtinti be pakeitimų:

Biudžeto straipsnis 07 10 01 – Europos gyvenimo ir darbo sąlygų gerinimo fondas (EUROFOUND)

Tekstas iš dalies keičiamas taip:

Europos gyvenimo ir darbo sąlygų gerinimo fondas (EuUROFOUND) teikia ir platina svarbias žinias su darbu susijusiais ir socialiniais klausimais, kad prisidėtų prie patikimos ir įrodymais pagrįstos šių sričių politikos. Jo pagrindinė veikla yra susijusi su moksliniais tyrimais užimtumo, darbo sąlygų, darbo santykių ir gyvenimo kokybės srityse. EUROFOUND veikla prisidedama prie šių prioritetų: didinti dalyvavimą darbo rinkoje ir kovoti su nedarbu kuriant darbo vietas, gerinant darbo rinkos veikimą ir skatinant ***integraciją bei lyčių lygybę;*** ~~integraciją;~~ gerinti darbo sąlygas ir užtikrinti, kad darbas būtų tvarus visą gyvenimą, plėtoti darbo santykius siekiant užtikrinti teisingus ir produktyvius sprendimus kintančioje politinėje aplinkoje, gerinti gyvenimo lygį ir skatinti socialinę sanglaudą ekonominių skirtumų ir socialinės ***nelygybės, pvz., vyrų ir moterų užimtumo skirtumo ir vyrų ir moterų darbo užmokesčio skirtumo*** ~~nelygybės~~ akivaizdoje.

— Biudžeto eilutės, kurių atitinkamos biudžeto pastabos, pasiūlytos biudžeto projekte su pakeitimais, padarytais taisomuoju raštu, yra patvirtintos su šiais pakeitimais:

— **Biudžeto punktas 01 02 02 53** – Veiksmų grupė „Klimatas, energetika ir judumas“ – Europos geležinkelių bendroji įmonė

Ši dalis iš dalies keičiama taip:

Europos geležinkelių bendroji įmonė padės įgyvendinti programą „Europos horizontas“, visų pirma veiksmų grupę „Klimatas, energetika ir judumas“. Ji paspartins novatoriškų technologijų (ypač skaitmeninių ir automatizavimo) kūrimą ir diegimą, kad būtų galima sukurti ***patrauklesnę, patogią naudoti, konkurencingą, įperkamą, lengvai prižiūrimą ir veiksmingą Europos*** geležinkelių sistemą ir pasiekti Europos žaliojo kurso tikslus, pavyzdžiui, didelę dalį iš 75 % keliais vežamų vidaus krovinių vežti geležinkeliais ir vidaus vandenų keliais.

— **Biudžeto punktas 07 20 04 06** – Konkrečios socialinės politikos srities kompetencijos, įskaitant socialinį dialogą

Ši dalis iš dalies keičiama taip:

— veiksmais, skirtais užtikrinti preliminarius konsultacinius Europos profesinių sąjungų atstovų susitikimus, visų pirma siekiant padengti išlaidas, patirtas siekiant padėti jiems formuoti savo nuomonę ir suderinti pozicijas dėl Sąjungos politikos įgyvendinimo, ***ypač po COVID-19 krizės***.

— **Biudžeto punktas 1 3 0 1, 10 skirsnis – Europos išorės veiksmų tarnyba** – Mokymas

Įrašomas šis tekstas:

Mokymams skirtu biudžetu turėtų būti aiškiai parodyta lyčių lygybės, jautrumo lyčių klausimui ir kovos su šališkumu lyčių atžvilgiu, įskaitant kovos su priekabiavimu politiką, mūsų institucijose (įskaitant EIVT būstinę, ES delegacijas ir BSGP misijas bei operacijas) ir per atrankos procedūras skatinimo svarba ir tam skirta parama. Šiuo tikslu turėtų būti numatyti privalomi mokymai ir iniciatyvos ypatingą dėmesį skiriant vidurinės grandies ir vyresniosios vadovybės mokymams, laikantis Trečiojo ES lyčių lygybės veiksmų plano ir susijusio Komisijos tarnybų darbinio dokumento nuostatų.

— Pagal Finansinio reglamento 15 straipsnio 3 dalį Taikinimo komitetas sutinka vėl leisti naudoti įsipareigojimų asignavimus pagal biudžeto eilutę 01 02 02 10. Biudžeto pastabos bus atitinkamai patikslintos:

Biudžeto eilutė	Pavadinimas
01 02 02 10	*Įrašomas šis tekstas:* **Pagal Finansinio reglamento 15 straipsnio 3 dalį šiam biudžeto punktui galima panaudoti 40 000 000 EUR įsipareigojimų asignavimų sumą, atsižvelgiant į dėl visiškai ar iš dalies neįvykdytų mokslinių tyrimų projektų 2020 m. panaikintus įsipareigojimus.**

Laikomasi sąlygos, kad Europos Parlamento arba Tarybos padarytais pakeitimais negalima keisti ar išplėsti galiojančio teisinio pagrindo taikymo srities arba pažeisti institucijų administracinio savarankiškumo ir kad veiksmai gali būti finansuojami iš turimų išteklių.

1.7. **Biudžeto nomenklatūra**

Pritarta biudžeto nomenklatūrai, kurią Komisija pasiūlė biudžeto projekte su pakeitimais, padarytais Taisomuoju raštu Nr. 1/2022, įtraukiant į ją *naujus* bandomuosius projektus ir parengiamuosius veiksmus, išskyrus naują bandomąjį projektą „DVT stebėsena ES regionuose. Duomenų spragų užpildymas“, kuris bus įgyvendinamas pagal DFP 1 išlaidų kategoriją, biudžeto straipsnį PP 01 22 06, o ne pagal DFP 2b išlaidų pakategorę.

2021 m. lapkričio 24 d., trečiadienis

2. **2021 m. biudžetas**

Patvirtintas Taisomojo biudžeto Nr. 5/2021 projektas, kaip pasiūlė Komisija.

Patvirtintas Taisomojo biudžeto Nr. 6/2021 projektas, kaip pasiūlė Komisija.

3. **Pareiškimai.**

3.1. **Europos Parlamento ir Tarybos bendras pareiškimas dėl mokėjimų asignavimų**

Europos Parlamentas ir Taryba ragina Komisiją toliau 2022 m. atidžiai ir aktyviai stebėti dabartinės ir ankstesnių DFP programų (visų pirma priskirtų 2a išlaidų pakategorei ir kaimo plėtrai) įgyvendinimą. Tuo tikslu Europos Parlamentas ir Taryba prašo Komisijos laiku pateikti atnaujintus duomenis apie esamą padėtį ir 2022 m. mokėjimų asignavimų sąmatas (kai taikytina, atsižvelgiant į padidėjusį valstybių narių prognozių tikslumą). Jeigu iš duomenų matyti, kad į 2022 m. biudžetą įtrauktų asignavimų nepakanka poreikiams patenkinti, Europos Parlamentas ir Taryba prašo Komisijos kuo greičiau pateikti tinkamą sprendimą, *inter alia,* taisomojo biudžeto projektą, kad Europos Parlamentas ir Taryba galėtų kuo greičiau ir nepagrįstai nedelsdami priimti visus būtinus sprendimus pagrįstiems poreikiams patenkinti. Kai taikytina, Europos Parlamentas ir Taryba atsižvelgs į klausimo skubumą ir sutrumpins sprendimui priimti skirtą aštuonių savaičių laikotarpį, jei bus laikoma, kad tai reikalinga. Tas pats taikoma *mutatis mutandis,* jei iš duomenų matyti, kad į 2022 m. biudžetą įrašyti didesni nei reikia asignavimai.

3.2. **Europos Parlamento, Tarybos ir Komisijos bendras pareiškimas dėl Europos Sąjungos ekonomikos gaivinimo priemonės finansavimo išlaidų 2022 m.**

Dėl dabartinės palankios palūkanų normų aplinkos ir atsižvelgiant į šiais metais iki šiol patirtas su NGEU finansavimo operacijomis susijusias emisijų išlaidas, galima sumažinti asignavimus, numatytus Europos ekonomikos gaivinimo priemonės finansavimo išlaidoms [biudžeto eilutė 06 04 01], kartu visiškai išsaugant pajėgumą 2022 m. finansuoti negrąžintiną NGEU komponentą.

Sprendimo dėl nuosavų išteklių 5 straipsnio 2 dalyje nustatyta, kad „lėšų pagrindinės sumos grąžinimas pradedamas iki 2021–2027 m. DFP laikotarpio pabaigos, mokant minimalią sumą, jeigu sumos, nepanaudotos palūkanų mokėjimams, mokėtiniems pagal šio straipsnio 1 dalyje nurodytą skolinimąsi, tam netrukdo, deramai laikantis SESV 314 straipsnyje nustatytos procedūros“.

Be to, Sprendimo dėl nuosavų išteklių 20 konstatuojamojoje dalyje teigiama: *„sumos, nepanaudotos numatytiems palūkanų mokėjimams, bus panaudotos išankstiniam lėšų grąžinimui iki 2021–2027 m. DFP pabaigos, mokant minimalią sumą, ir gali būti padidintos virš šio dydžio su sąlyga, kad po 2021 m., laikantis SESV 311 straipsnio trečioje pastraipoje nustatytos tvarkos, bus nustatyti nauji nuosavi ištekliai“*.

Kadangi 2022 m. pagrindinės sumos nebus galima grąžinti:

— 90 mln. EUR suma, iš kurios 70 mln. EUR jau įtraukta į biudžeto projektą, bus perkelta į 2027 m. – tada ją bus galima panaudoti arba palūkanų mokėjimui, arba išankstiniam lėšų grąžinimui. Šis asignavimų sutelkimas laikotarpio pabaigoje kompensuojamas atitinkamu programai „ES – sveikatos labui“ skirtų asignavimų sutelkimu laikotarpio pradžioje.

— Nedarydami poveikio biudžeto valdymo institucijos prerogatyvoms, Europos Parlamentas ir Taryba susitaria padidinti biudžeto eilutėje 06 04 01 numatytas sumas 224,7 mln. EUR 2024–2027 m. laikotarpiu, remdamiesi Komisijos pasiūlymu ir įvertinus išankstinio lėšų grąžinimo poreikius ir galimybes, naudojant turimas maržas ir mobilizuojant bendros maržos priemonę, kartu laikantis finansinio programavimo, skirto programoms pagal 2b išlaidų kategoriją.

Šiuo mechanizmu užtikrinama, kad į pradinį 2022 m. finansinį programavimą įtraukta bendra Europos Sąjungos ekonomikos gaivinimo priemonės eilutės suma būtų naudojama palūkanų mokėjimui arba išankstiniam lėšų grąžinimui 2021–2027 m. DFP laikotarpiu.

3.3. **Komisijos vienašalis pareiškimas dėl biudžetinio apdairumo atsižvelgiant į EURI palūkanų eilutę**

Komisija primena, kad EURI palūkanų eilutė ([biudžeto eilutė 06 04 01]) skirta padengti NGEU skolinimosi finansavimo ir likvidumo išlaidoms, jei jos priskirtos ES biudžetui. Palūkanų mokėjimui nepanaudotos sumos turi būti naudojamos išankstiniam skolos grąžinimui pagal Sprendimo dėl nuosavų išteklių 5 straipsnio 2 dalį ir 20 konstatuojamąją dalį.

Dėl infliacijos padidėjimo reikia stiprinti biudžetinį apdairumą, susijusį su EURI palūkanų eilutės valdymu, atsižvelgiant į tai, kad nominalios palūkanų normos gali būti didesnės, nei numatyta programuojant šią eilutę.

Todėl Komisija, vykdydama savo pareigas pagal SESV 314 straipsnio 2, 5 ir 8 dalis, pasiūlys biudžeto priemonių, kuriomis, jei jos bus priimtos, bus užtikrinta, kad bendra suma, iš pradžių numatyta 2021–2027 m. daugiametėje finansinėje programoje [14 976 mln. EUR einamosiomis kainomis] EURI eilutei, būtų visiškai panaudota palūkanų išlaidoms arba išankstinio lėšų grąžinimo išlaidoms padengti.

Komisija kasmet biudžeto projekto pristatymo metu praneš apie bendrą EURI eilutės įgyvendinimą, į laikotarpio pabaigą atidėtas EURI eilutės sumas ir sumą, rezervuotą pagal bendros maržos priemonę šiam tikslui pasiekti.

3.4. **Europos Komisijos vienašalis pareiškimas dėl kovos su vaikų skurdu naudojantis „Europos socialiniu fondu +“**

Kovoti su vaikų skurdu bus dar svarbiau, ypač atsižvelgiant į atsigavimo po COVID-19 krizės kontekstą, todėl tam reikia skirti pakankamai išteklių. Šiuo tikslu Reglamente (ES) 2021/1057, kuriuo nustatomas „Europos socialinis fondas +“ (ESF+), reikalaujama, kad valstybės narės skirtų tinkamą savo ESF+ išteklių, kuriems taikomas pasidalijamasis valdymas, sumą vaiko garantijų sistemai įgyvendinti vykdant tikslinius veiksmus ir struktūrines reformas vaikų skurdo problemai spręsti. Visoms valstybėms narėms, kuriose vidutinis jaunesnių nei 18 metų vaikų, kuriems gresia skurdas ar socialinė atskirtis, lygis 2017–2019 m. laikotarpiu viršijo to laikotarpio Sąjungos vidurkį, nustatytas 5 % tikslus mažiausias asignavimų dydis.

Komisijos ir valstybių narių derybos dėl 2021–2027 m. programų tebevyksta, o tikslios sumos, kurios turi būti numatytos vaiko garantijų sistemai remti visose valstybėse narėse, bus žinomos užbaigus šį procesą.

Vadovaudamasi Tarybos rekomendacija, kuria nustatoma Europos vaiko garantijų sistema, SWD(2021) 62 final ir remdamasi valstybių narių vaiko garantijų sistemos koordinatorių ir Socialinės apsaugos komiteto ataskaitomis, Komisija reguliariai teiks Rekomendacijos, kuria nustatoma vaiko garantijų sistema, įgyvendinimo ataskaitas. Komisija taip pat atidžiai stebės šios rekomendacijos įgyvendinimą Europos semestro kontekste. Komisija norėtų pabrėžti, kad valstybės narės gali numatyti didesnį vaiko garantijų sistemos įgyvendinimui skirtą finansavimą, nei ESF+ reglamente nustatyti minimalieji reikalavimai. Jos taip pat gali naudoti kitus ES išteklius, pavyzdžiui, Ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo priemonę, taip pat savo pačių nacionalinį finansavimą.

3.5. **Europos Parlamento, Tarybos ir Komisijos bendras pareiškimas dėl ketinimo 2022 m. suteikti maksimalius išteklius gaivalinių nelaimių atveju naudojant solidarumo ir neatidėliotinos pagalbos rezervo Europos Sąjungos solidarumo fondo lėšas**

Visos trys institucijos pripažįsta, kad dėl išskirtinio 2021 m. įvykusių gaivalinių nelaimių masto kyla spaudimas Europos Sąjungos solidarumo fondo (ESSF) lėšų prieinamumui. ESSF finansuojamas tik iš solidarumo ir neatidėliotinos pagalbos rezervo (SEAR) ir nėra jokios kitos galimybės pasinaudoti kitais finansavimo šaltiniais.

Taikinimo komitetas susitarė 2022 m. biudžete padidinti humanitarinę pagalbą pagal 6 išlaidų kategoriją 211 mln. EUR. Todėl galima apriboti SEAR paketo naudojimą išorės ekstremaliųjų situacijų atveju laikotarpiu nuo 2022 m. sausio 1 d. iki rugpjūčio 31 d. ir taip 2022 m. rugsėjo 1 d. atlaisvinti papildomų išteklių ESSF sumą, atitinkančią padidintą humanitarinės pagalbos sumą pagal 6 išlaidų kategoriją. Tai leis parodyti kuo didesnį solidarumą su valstybėmis narėmis, nukentėjusiomis nuo gaivalinių nelaimių, kartu didinant ES biudžeto pajėgumą greitai reaguoti į išorės ekstremaliąsias situacijas.

3.6. **Europos Parlamento ir Tarybos bendras pareiškimas dėl Audito Rūmų etatų plano padidinimo**

EP ir Taryba pripažįsta, kad dėl NGEU Audito Rūmams teks papildomas darbo krūvis, kurio negalima visiškai kompensuoti perskirstant esamą biudžetą. Todėl jie sutinka 2022 m. padidinti Audito Rūmų etatų planą 20 etatų.

EP ir Taryba pabrėžia, kad Audito Rūmai atlieka svarbų darbą, visų pirma susijusį su finansiniais ir atitikties auditais, kuriuos Audito Rūmai atlieka, kad įvykdytų savo pirminę užduotį – patikrinti, ar visos pajamos buvo gautos ir visos išlaidos padarytos teisėtai bei tvarkingai, ir kurie yra neatsiejamai susiję su veiklos auditais siekiant patikrinti ES biudžeto valdymo ekonomiškumą, veiksmingumą bei efektyvumą, tarsi dvi to paties medalio pusės. Sąjungos biudžeto patikimas finansų valdymas yra jos legitimumo kertinis akmuo.

Šiomis aplinkybėmis EP ir Taryba mano, jog labai svarbu, kad Audito Rūmai skirtų pakankamai išteklių šiai pagrindinei veiklai vykdyti.

Apskritai EP ir Taryba taip pat pripažįsta rekomendacijų, kurias Audito Rūmai teikia remdamiesi SESV 287 straipsnio 4 dalies antra pastraipa, svarbą, kartu atkreipdami dėmesį į tai, kad Teisingumo Teismas išaiškino, jog šia nuostata *„siekiama prisidėti prie Sąjungos finansų valdymo pagerinimo numatant, kad pranešimai turi būti perduodami institucijoms ir kad pastarosios į jas atsakytų“*.

EP ir Taryba prašo Audito Rūmų į būsimų biudžetinių veiksmų darbo dokumentus įtraukti apžvalgą, kaip ankstesniais metais buvo paskirstyti darbuotojai finansinių, atitikties ir veiklos auditų veiklai vykdyti, darbui pagal SESV 287 straipsnio 4 dalį atlikti ir paramos paslaugoms teiki.

3.7. **Europos Parlamento, Tarybos ir Komisijos bendras pareiškimas dėl pandemijos raidos peržiūrėjimo 2022 m.**

Visos trys institucijos įsipareigoja iki 2022 m. birželio mėn. pabaigos peržiūrėti reagavimo veiksmų į pandemiją raidą, visų pirma kiek tai susiję su tarptautine vakcinacija, ir tuo remdamosi apsvarstys visus Komisijos pasiūlytus būtinus veiksmus.

3.8. **Komisijos vienašalis pareiškimas dėl migracijos**

Atsižvelgdama į ateinančiais metais numatomus nuolatinius poreikius, Komisija patvirtina savo planą užtikrinti, kad vidutinis metinis migracijos srities finansavimas pietinėms kaimyninėms šalims iš NDICI-GE kaimynystės asignavimų ir prireikus iš kitų priemonių išliktų bent tokio lygio, koks numatytas 2022 m.

3.9. **Komisijos vienašalis pareiškimas dėl 7 išlaidų kategorijos**

Komisija primena, kad 7 išlaidų kategorijos finansinis programavimas grindžiamas prielaida, kad institucijų darbuotojų skaičius išliks stabilus. Ji pažymi, kad 2022 m. biudžetas neatitinka šios prielaidos, ir pabrėžia, kad, atsižvelgiant į didėjančią infliaciją, dėl būsimo darbuotojų skaičiaus padidėjimo 2021–2027 m. daugiametėje finansinėje programoje gali susidaryti spaudimas 7 išlaidų kategorijai.